

FILE.9

# 元太的陷阱

Genji's Trap





What?

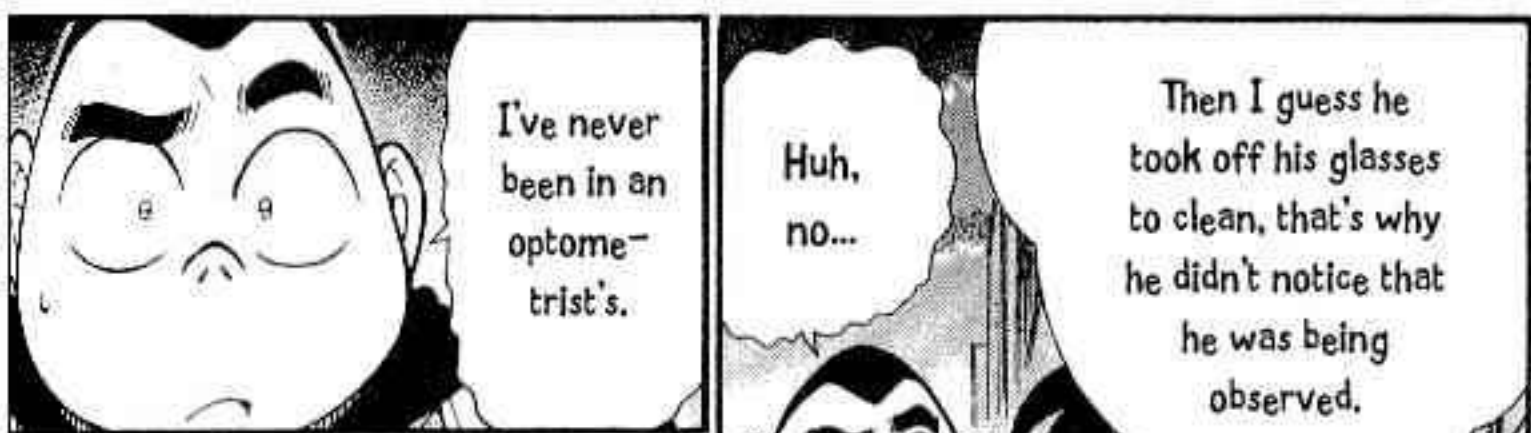
It was in an optometrist's, right?



Yeah...

You were staring at him and he didn't get mad, right?

The place where you saw the purse snatcher.



I've never been in an optometrist's.

Huh, no...

Then I guess he took off his glasses to clean, that's why he didn't notice that he was being observed.



Really? Damn...

Aha ha!



Huh?



But yet, over there...

※囁哩呱呱。



"Sherlock of the 90's"...? You must be joking...

Huh? You sure? I'd swear that...

No, not at all...



Tell us when you remember something.

Well, then...

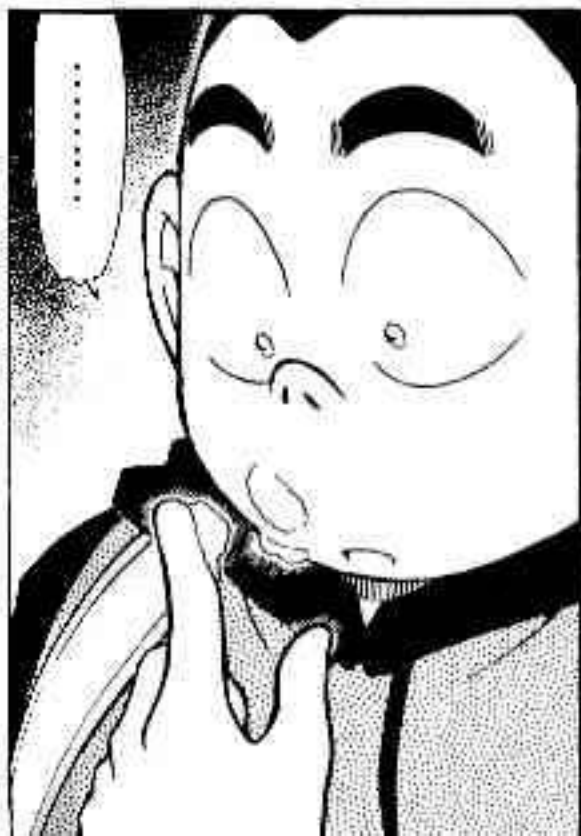


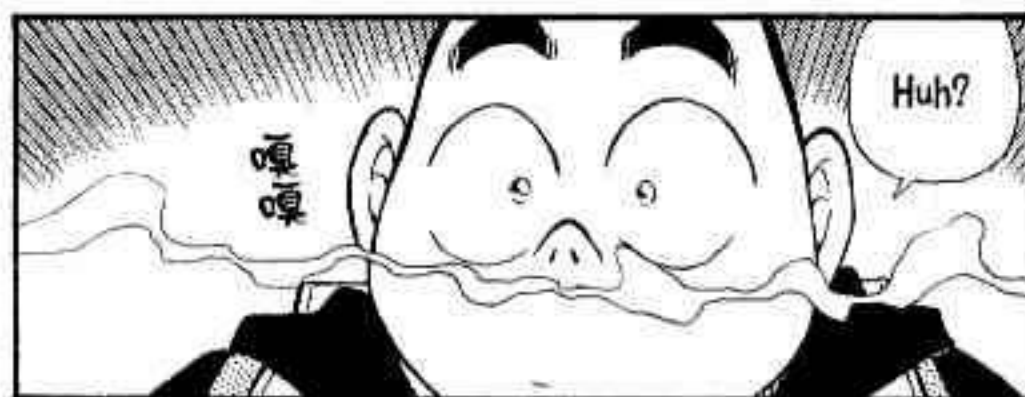
Don't be depressed

Ah, you know, it happens even to the best to get stumped...

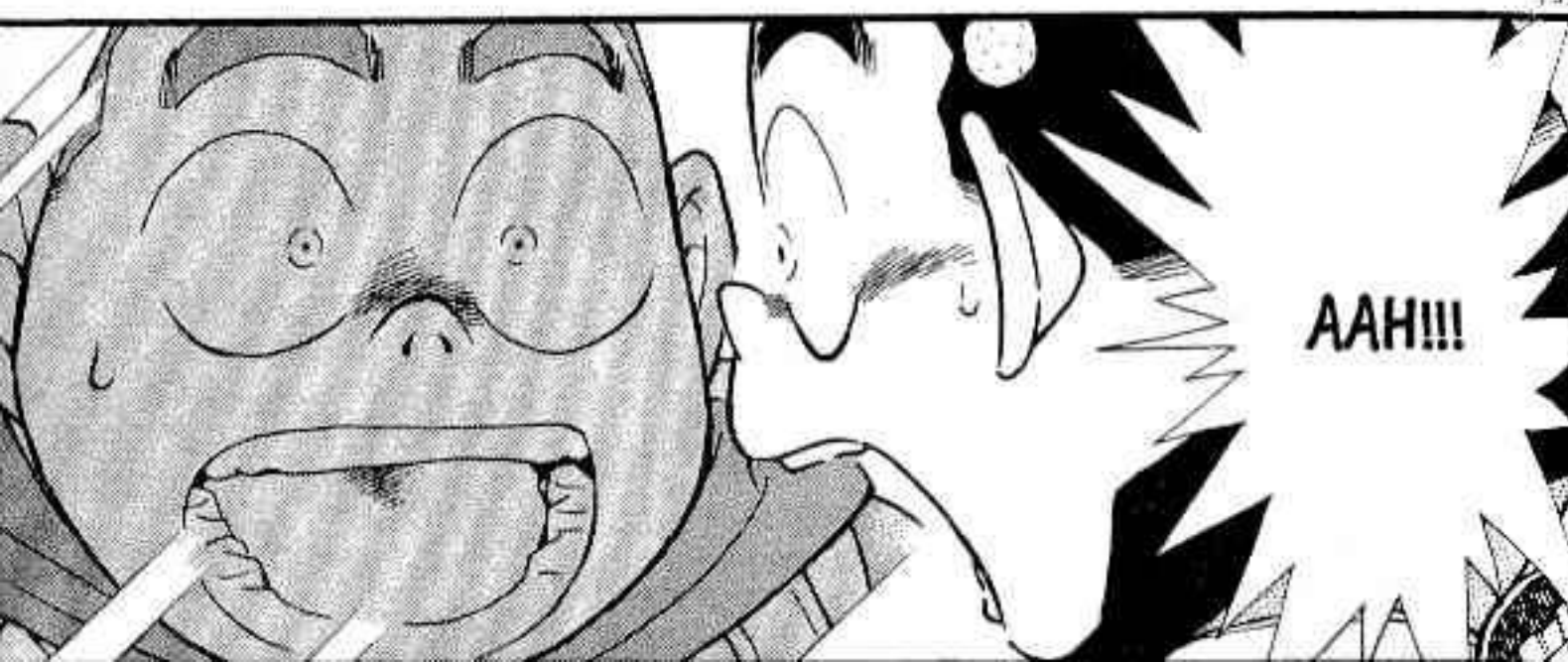
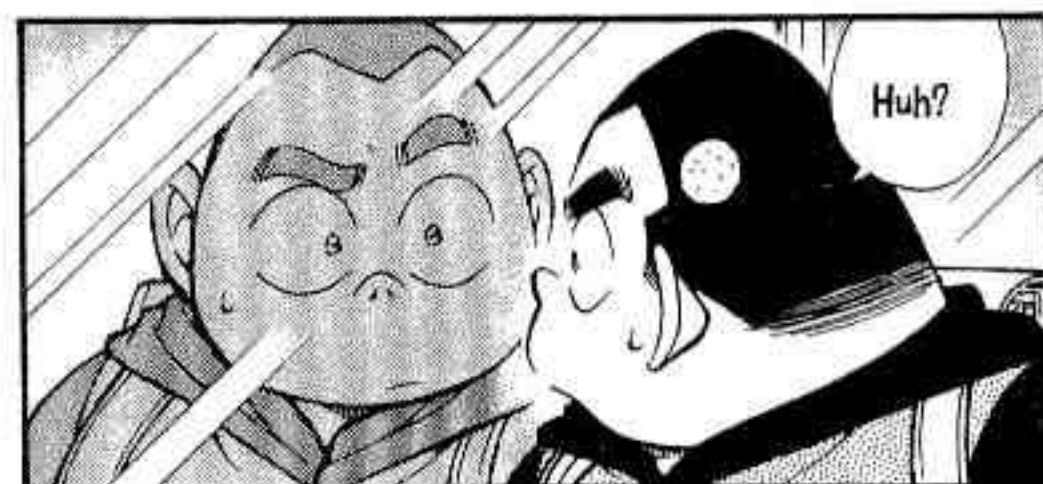
sigh...













The 6th floor,  
in the station's  
building...

It was  
there!!

Of  
course!

Right in  
front of the  
elevator...

嘩嘩嘩!

※急忙奔跑。

I'm going  
up too!

Hey! Wait!

152







The guy with blonde hair...

Hey, kid...



He may be observing us...

Hush!  
Don't say it too loud...



Actually, I remember where we saw the thief.

Sorry about the other day... I've totally forgotten you...



But before going to the police, I'd like to check that we're not mistaken...

Yes, I've just remembered...

Then, you too...



There's no mistake!



The bathroom, in peace...

Yeah... We could find a quiet place...



What?

This is the man!!



DING

You think you can call out to people like that?



Huh?

Who are you?

He said his name was Sameda...



With clues like those, the police didn't stand a chance of finding...

Left-handed, black t-shirt "202"...

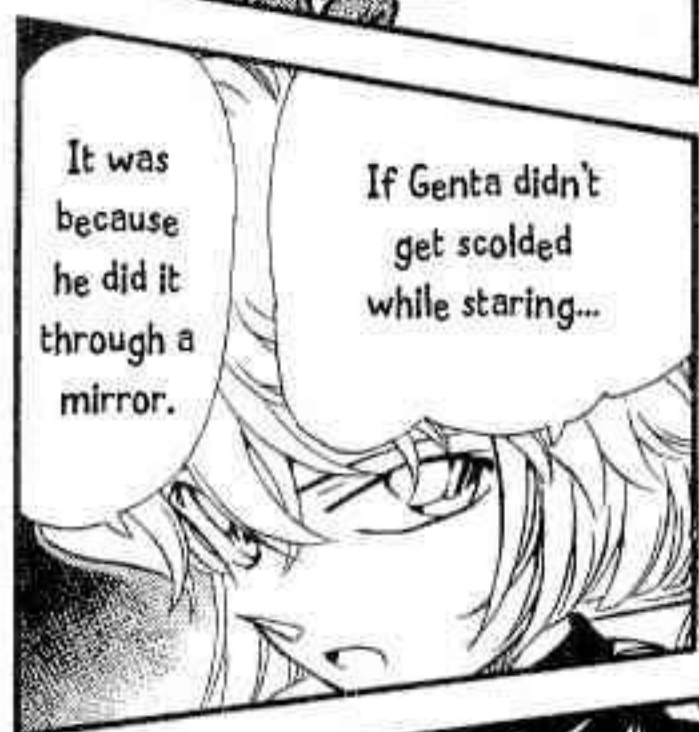


You're the kids from earlier...

You...



Cause Genta was actually watching you from a mirror!



It was because he did it through a mirror.

If Genta didn't get scolded while staring...



but you're actually right-handed!

He saw you as a left-handed person...

was actually a "SOS" seen through a mirror!

The "202" on the t-shirt...


202  
↓  
505




A place where you tend to get sleepy...



The kind of place where Genta could go and where customers have a mirror in front of them...




At a barber's!



A black-haired guy with spectacles becoming blonde... and the overalls hiding your clothes, sure, he'd take you for someone else...


Genta thought that you also saw the thief because, while he was sleeping, the barber dyed your hair blonde...



You want a witness? He's behind you!

You've got no proof...

Ha... Ha...  
What're you saying, kid?



The barber who dyed your hair!

On one of the retrieved purses, finger prints were found... If they match yours, you won't be able to deny anymore.

Quickly dyeing your hair black, wearing your mask and glasses, and having back your usual appearance after you operate, that's an ideal way to not be caught by the police...

You were lucky that he never saw a flyer from the police with your portrait on it... and that he hates watching television.

It was on purpose! To attract you here!

Then, all this time, when this kid was wandering in the streets....

All those were reminders of the barber.

And then the shop window for the mirror!

Ice cream on the cheek for the barber... French flag for the barber's pole.

Ha! Ha! Ha!....

Pfff...

Right, Conan?

Genta faked remembering suddenly where he saw you. While we were following him and setting this trap for you.

Who do you think I am?!

※拉住。 ※

What the hell does she want, this chick?

※钩住。 ※

158

While Genta was buying some time, we went to the police...

Yeah... around you...

Huh?

You really think you can do something in the middle of our trap?

So stupid...





They're all policemen!!

File closed.



That was how the purse snatcher was arrested...

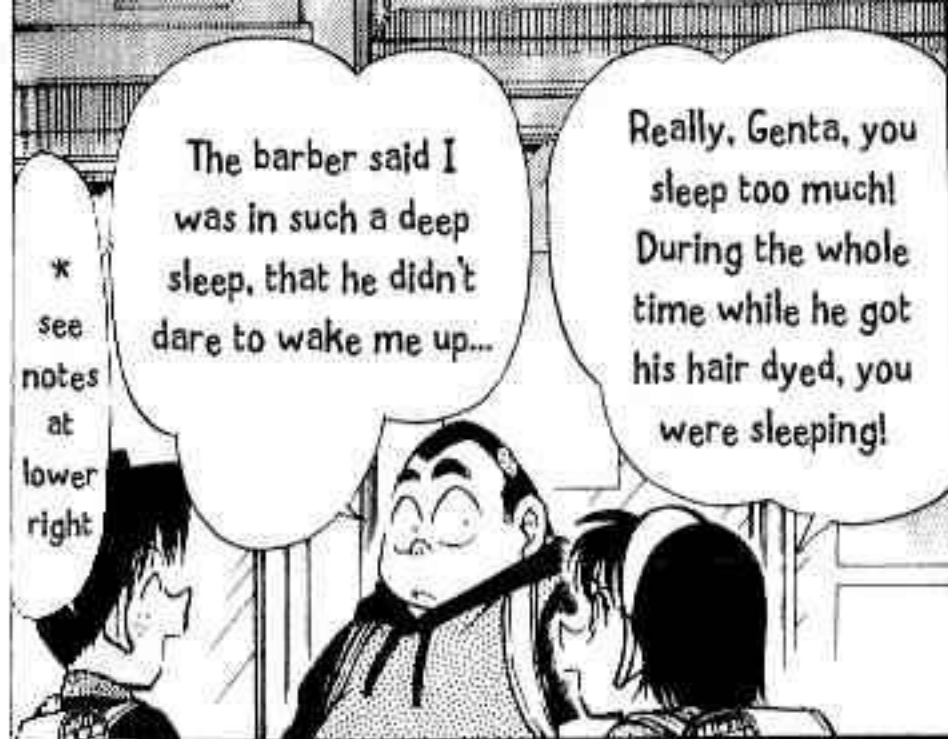
I saw that on a TV drama

I'm only imitating

It really makes one wonder if you're just a school-boy.

Say, Conan, you really put him in his place!





The barber said I was in such a deep sleep, that he didn't dare to wake me up...

Really, Genta, you sleep too much! During the whole time while he got his hair dyed, you were sleeping!

\* see notes at lower right



Another victory for the Detective Boys!!

Yay!!!



I was thinking it was impossible, since he would have targeted me before him but...

What? You mean "them"...



I'm relieved... the thief was actually right-handed.

Huh?



Gin is left-handed....

If you didn't know it before, you should remember that...

\*The chinese version says: "No wonder they say kids that sleep a lot grow big and tall". The french version says: "You really illustrate the proverb: "He who sleeps, eats."\*